



Télévision Couleur

GUIDE DE L'UTILISATEUR

Avant de mettre en marche votre poste de télévision, lisez attentivement ce manuel.

Vous pourrez aussi vous y référer pour tous les réglages futurs.

Notez le numéro de série et le numéro du modèle, qui figurent sur la plaque signalétique fixée à l'arrière du poste.

Votre revendeur vous les demandera pour le service après-vente.

Numéro du modèle :

Numéro de série :

Table des matières

Installation	3
Emplacement et fonctions des commandes	4
Le boîtier de télécommande	
Installation des piles	
Face avant / Face côté	
Fonctionnement de base	7
Mise sous/hors tension du téléviseur	
Sélection des programmes / Réglage du volume	
Retour au programme précédent / Coupure du son	
Démonstration automatique	
Sélection de la langue pour l'affichage écran (en option)	
Menus écran	8
Sélection des menus	
Mémorisation des chaînes	9
Programmation automatique / Programmation manuelle	
Mise au point / Edition des programmes	
Table des programmes	
Réglage de l'image	14
PSM (mémorisation des paramètres de l'image)	
DRP (Image Réelle Numérique)	
Réglage de l'image / Eye (en option)	
Format de l'image / Sélection de l'image turbo	
Réglage du son	16
SSM (mémorisation des paramètres du son)	
Sélection du son turbo (en option)	
Réglage du son / Réglage haut-parleur (en option)	
Réception Stéréo/Bilingue / Réception NICAM (en option)	
Sélection de la sortie audio	
Autres fonctions	19
Modes TV et AV / Commutation AV automatique (en option)	
Verrouillage de sécurité pour les enfants	
Mise en veille automatique / Fond bleu (en option)	
Inclinaison / Démagnétisant / Mise en veille	
Image dans l'image (en option)	21
Activation - désactivation	
Sélection du mode d'incrustation	
Vasculément entre image principale et image incrustée	
Programme de sélection pour l'image incrustée	
Taille de l'image incrustée / Gel de l'image incrustée	
Changement de position de l'image incrustée	
Programme de recherche	
Télétexte (en option)	22
Pour activer/désactiver le télétexte	
Texte SIMPLE / Texte TOP (en option)	
FASTEXT / Fonctions télétexte spéciales	
Branchements externes	25
Via la prise de l'antenne	
Prises entrée/sortie Audio/Vidéo (en option)	
Via la prise Péritel (en option)	
Prises d'entrée S-Vidéo/Audio (S-AV)	
Prises d'entrée COMPOSANT / Branchement du PC	
Prise pour casque	
Dépannage	27

Installation

Mise sous tension

Vérifiez que votre voltage correspond au voltage indiqué sur la plaque signalétique fixée à l'arrière du poste. Branchez votre appareil uniquement sur courant alternatif. S'il y a des éclairs d'orage ou des coupures de courant, débranchez la fiche d'antenne et la prise secteur.

Avertissement

Pour éviter les risques d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas ce téléviseur à la pluie ou à l'humidité.

Entretien

N'ôtez jamais le capot arrière de votre téléviseur. Vous pourriez être exposé à un voltage très élevé ou à d'autres dangers. Si l'appareil ne fonctionne pas, débranchez-le et contactez votre revendeur.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Antenne

Une antenne doit être raccordée à la prise marquée 1175Ω , située à l'arrière du poste. Pour améliorer la réception, il est conseillé d'utiliser une antenne extérieure.

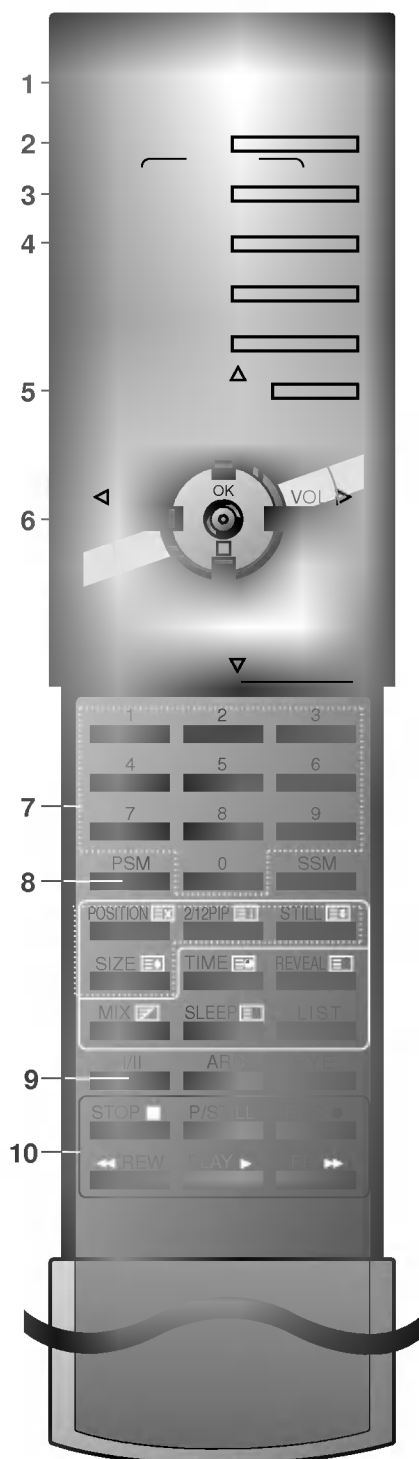
Emplacement

Placez votre téléviseur de manière à ce que l'écran ne reçoive pas directement la lumière du soleil ou d'une lampe. Evitez, dans la mesure du possible, d'exposer l'appareil à des vibrations, à l'humidité, à la poussière et à la chaleur. Veillez aussi à choisir une position où l'air peut circuler librement. Ne bloquez pas les ouvertures destinées à la ventilation du téléviseur.

**Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories.
"Dolby", "Pro Logic" et le symbole double D sont des marques
de commerce de Dolby Laboratories.**

Emplacement et fonctions des commandes

Toutes les fonctions de cet appareil peuvent être exécutées à partir du boîtier de télécommande. Certaines sont également accessibles à partir des touches situées sur la face avant du téléviseur.



Le boîtier de télécommande

Avant de faire fonctionner la télécommande, n'oubliez pas d'installer des piles dans le compartiment prévu à cet effet.

1. POWER

Pour passer en mode Veille ou pour allumer le téléviseur lorsque vous êtes en mode Veille.

2. DRP (Image Réelle Numérique)

Commutateur DRP 1250 ou 100.

3. TURBO SOUND (Son turbo)

Sélectionne le son turbo.

4. Boutons d'incrustation d'image (image dans l'image = PIP)

PIP

Active ou désactive l'image incrustée

PR +/-

Sélectionne un programme pour l'image incrustée.

SWAP

Basculement entre image principale et image incrustée.

INPUT

Sélectionne le mode d'incrustation.

SIZE

Ajuste la taille de l'image incrustée.

STILL

Gel de l'image incrustée.

POSITION

Positionne l'image incrustée dans le sens des aiguilles d'une montre.

2/12PIP

Active ou désactive le 12 images incrustées.

5. MENU

Pour sélectionner un menu.

6. ▲ / ▼ (Sélection des programmes, haut/bas)

Pour sélectionner un programme ou une option de menu.

Pour allumer le téléviseur lorsqu'il est en mode veille.

◀ / ▶ (Réglage du volume, haut/bas)

Pour régler le volume du son.

Pour régler les paramètres à l'intérieur d'un menu.

OK

Pour valider votre sélection ou pour afficher le mode actuel.

7. TOUCHES NUMEROTEES

Pour allumer le téléviseur lorsque vous êtes en mode veille ou pour sélectionner directement un programme.

8. PSM (mémoire des paramètres de l'image)

Pour rappeler les paramètres image et son que vous avez choisis.

9. I/II

Pour choisir la langue uniquement si le programme émis est en deux langues et le son sortie. (en option)

10. TOUCHES VCR

Pour commander un magnétoscope LG.

Emplacement et fonctions des commandes

11. TV/AV

Pour sélectionner le mode TV ou AV.
Efface le menu de l'écran.
Pour allumer le téléviseur lorsqu'il est en mode veille.

12. TURBO PICTURE (Image turbo)

Sélectionne l'image turbo.

13. TOUCHES TELETEXTE

Ces touches servent pour le télétexte.
Pour des informations détaillées, reportez-vous à la section 'Télétexte'.

14. SWAP (RETOUR AU PROGRAMME PRECEDENT)

Pour revenir au programme précédent.

15. MUTE

Pour couper ou remettre le son.

16. SSM (mémoire des paramètres du son)

Pour rappeler les paramètres audio que vous avez choisis.

17. LIST

Affiche la table de programme.

18. SLEEP (MISS EN VEILLE)

Permet d'activer la mise en veille.

19. EYE

Active ou désactive l'image Eye.

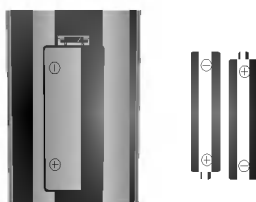
20. ARC (Contrôle du rapport d'aspect)

Change le format de l'image.

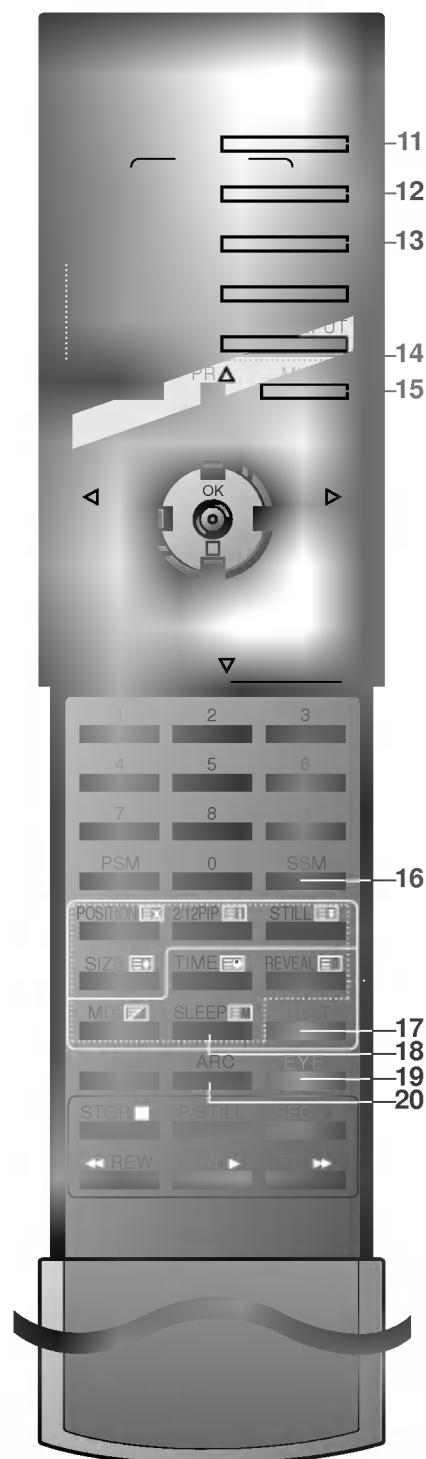
Remarque : En télétexte les touches **PR +/-**, **SWAP** et **INPUT** sont utilisés pour la fonction de télétexte.

Installation des piles

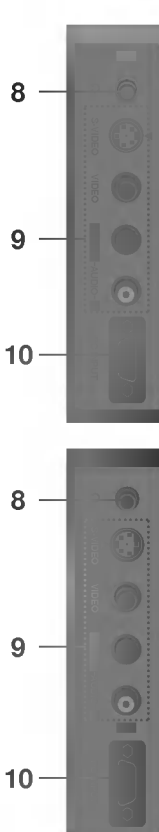
Le boîtier de télécommande fonctionne avec deux piles de type AAA. Tirez doucement sur le couvercle du boîtier pour ouvrir le compartiment des piles. Installez les deux piles en respectant les symboles de polarité (+ et -) inscrits à l'intérieur du compartiment.



Remarque : Pour éviter que les piles ne fuient et n'abîment le boîtier, retirez les piles lorsque vous ne pensez pas utiliser la télécommande pendant une longue période de temps.

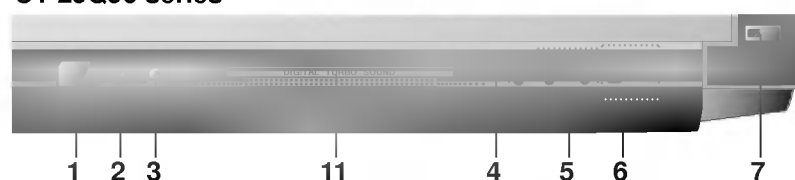


Emplacement et fonctions des commandes

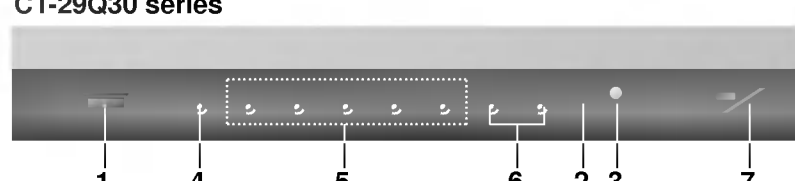


Face côté

Face avant
CT-29Q90 séries



CT-29Q30 séries



- 1. MISE SOUS**
Pour allumer ou éteindre le téléviseur.
- 2. INDICATEUR DE MISE SOUS TENSION / STANDBY (VEILLE)**
S'illumine lorsque le téléviseur est en veille.
S'assombrit en marche.
- 3. RECEPTEUR DE LA TELECOMMANDE**
- 4. MENU**
Pour sélectionner un menu.
- 5. OK**
Pour valider votre sélection ou pour afficher le mode actuel.
◀ / ▶ (**Réglage du volume, haut/bas**)
Pour régler le volume du son.
Pour régler les paramètres à l'intérieur d'un menu.
▲ / ▼ (**Sélection des programmes, haut/bas**)
Pour sélectionner un programme ou une option de menu.
Pour allumer le téléviseur lorsqu'il est en mode veille.
- 6. TURBO PICTURE/SOUND**
Sélectionne l'image turbo ou le son.
- 7. EYE (en option)**
Pour régler l'image en fonction des conditions de luminosité environnantes.
- 8. PRISE POUR CASQUE**
Introduisez la fiche du casque dans cette prise.
- 9. ENTREES AUDIO / VIDEO (AV4)**
Raccordez les sorties audio/vidéo des appareils externes à ces prises.
PRISES D'ENTREE S-VIDEO / AUDIO (S-AV)
Raccordez la prise de sortie vidéo d'un magnétoscope S-VIDEO à une prise **S-VIDEO**.
Raccordez les prises de sortie audio du magnétoscope S-VIDEO aux prises audio comme dans **AV4**.
- 10. PRISE D'ENTREE OP**
Raccorder la prise de sortie du moniteur de l'ORDINATEUR PERSONNEL à cette prise.
Remarque : Régler la résolution de l'OP en mode vidéo VGA 640x480 (60 Hz) pour utiliser cet appareil comme moniteur OP.
- 11. HAUT-PARLEUR CENTRAL**
fonctionne lorsque le son Turbo est sélectionné.
Remarque : Pour empêcher des doigts d'être bloqué dedans, ne les mettez pas sur ce haut-parleur.

Fonctionnement de base

Mise sous/hors tension du téléviseur

1. Pour mettre le téléviseur en marche, appuyez sur la touche mise sous/hors tension.
2. Si l'appareil est en mode veille, allumez-le en utilisant les touches **POWER**, **▲ / ▼**, **TV/AV** ou les touches NUMEROTEES de la télécommande.
3. Pour repasser en mode veille, appuyez sur la touche **POWER** de la télécommande.
4. Pour mettre l'appareil hors tension, appuyez sur la touche mise sous/hors tension.

Remarque : Si vous débranchez la prise du téléviseur en mode veille, l'appareil s'allume en mode veille ou mode marche quand vous la rebranchez.

Sélection des programmes

Pour sélectionner un programme, utilisez la touche **▲ / ▼** ou les touches NUMEROTEES.


Réglage du volume

Pour régler le volume, utilisez la touche **◀ / ▶**.

Retour au programme précédent

Appuyez sur la touche **SWAP** pour revenir au dernier programme sélectionné.

Coupure du son

Appuyez sur la touche **MUTE**. Le son est coupé et le symbole  s'affiche.

Pour restaurer le volume du son initial, utilisez la touche **MUTE**, **◀ / ▶**, **SSM**, **I/II** ou **TURBO SOUND**.

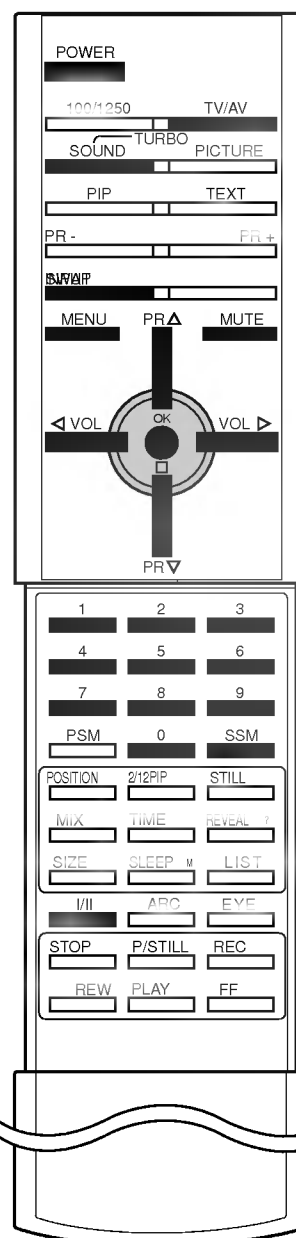
Démonstration automatique

Pour passer en revue tous les menus programmés dans la télévision, appuyez sur la touche **OK** de la commande de panneau avant pendant environ 5 secondes. Pour arrêter la démonstration automatique, appuyez sur n'importe quelle touche de la commande de panneau avant et touche de **POWER** de la télécommande.

Sélection de la langue pour l'affichage écran (en option)

Le menu peut être affiché à l'écran en mode de langue désirée. Il vous suffit de sélectionner la langue de votre choix, ce que nous vous conseillons de faire dès l'installation du téléviseur.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Emetteur.
2. Appuyez sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner la **Langue**.
3. Appuyez sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner la langue désirée.
Toutes les indications à l'écran s'affichent dans la langue choisie.
Appuyez plusieurs fois sur la touche **OK** ou le bouton **◀** pour sélectionner le menu Emetteur.
4. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.



Menus écran

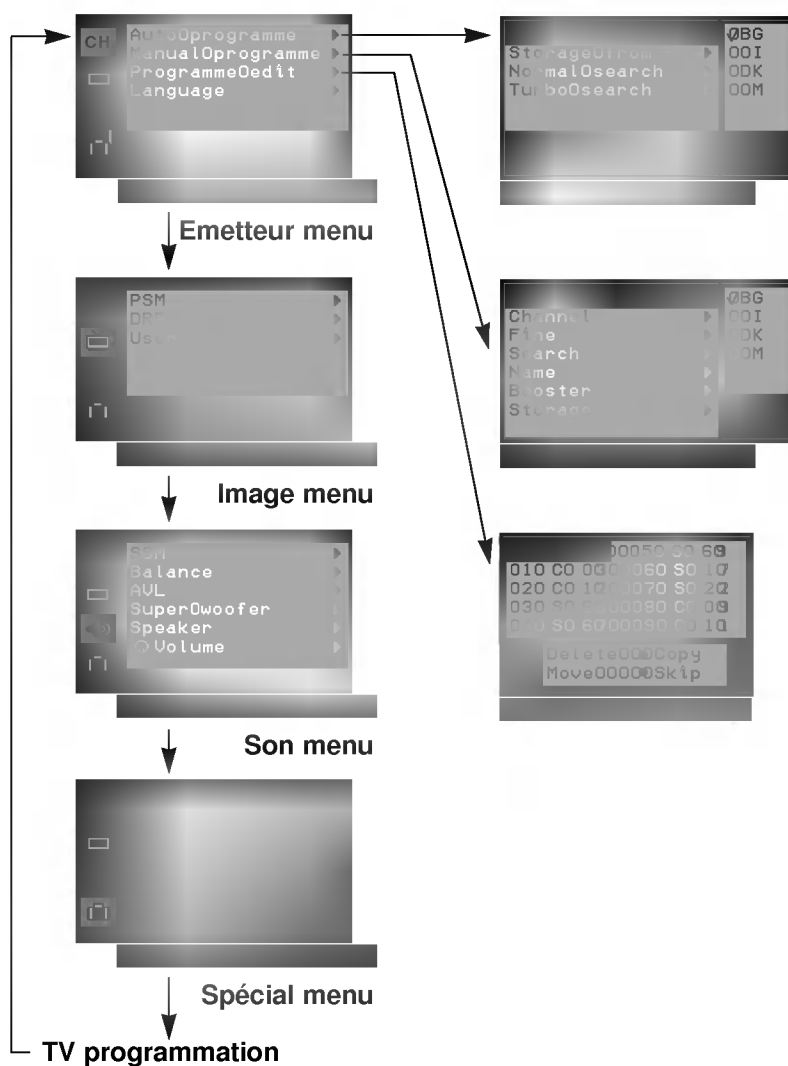
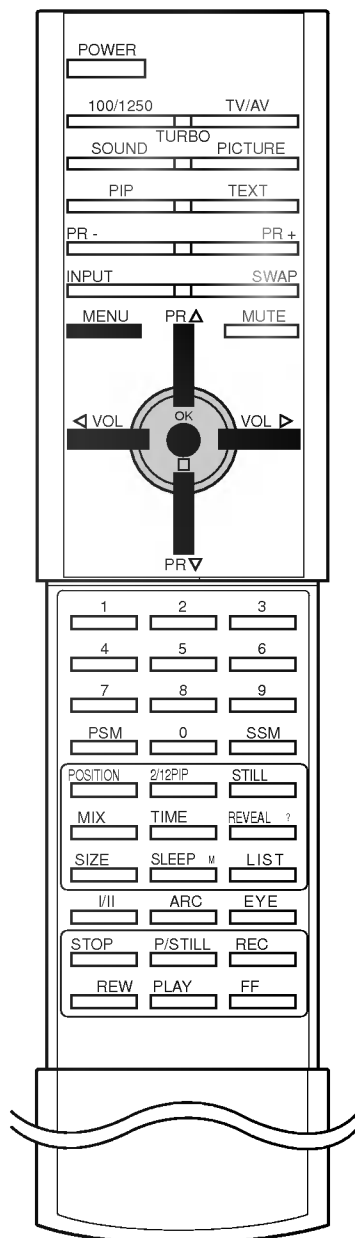
Le dialogue avec votre téléviseur se déroule par l'intermédiaire de menus écran. Outre les options disponibles, ces menus affichent également les touches qui permettent de les configurer.

Sélection des menus

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU**, pour obtenir l'affichage de chaque menu.
2. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner une option de menu.
3. Appuyer sur le bouton **▶** pour afficher le sous menu ou le menu déroulant.
4. Changer le paramétrage d'une option dans le sous-menu ou le menu déroulant avec le bouton **◀ / ▶** ou **▲ / ▼**.
Pour aller au menu de niveau supérieur, utiliser le bouton **OK** ou le bouton **◀**, et pour aller au menu de niveau inférieur, appuyer sur le bouton **▶**.

Remarque :

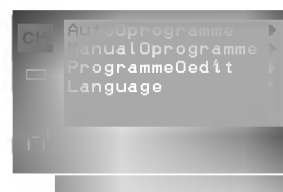
- a. Dans le mode AV, le menu **Emetteur** n'est pas sélectionnée.
- b. En mode Télétex, les menus ne sont pas disponibles.
- c. Et dans quelques modèles, le menu **Normal/Turbo search** n'est pas disponible. Seul l'affichage **Start** est disponible en mode de menu **Auto programme**.
- d. Et dans quelques modèles, le menu **Language** n'est pas disponible.



Mémorisation des chaînes

Votre téléviseur peut mémoriser jusqu'à 100 chaînes, sous forme de numéros (de 00 à 99). Une fois les chaînes programmées, vous pouvez les visionner l'une après l'autre en utilisant la touche ▲ / ▼ ou les touches NUMÉROTÉES. Vous avez la possibilité d'effectuer la programmation en mode automatique ou en mode manuel.

Remarque : Certains modèles peuvent mémoriser jusqu'à 200 stations TV.

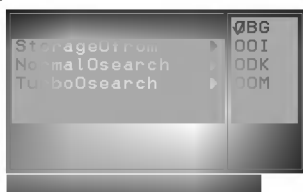


Emetteur Menu

Programmation automatique

Cette méthode permet de mémoriser tous les programmes qui peuvent être reçus. Nous vous recommandons d'utiliser la programmation automatique lors de l'installation du téléviseur.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Emetteur.
2. Appuyez sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Auto programme**.
3. Appuyez sur la touche ► pour afficher le menu correspondant au mode **Auto programme**.



4. Appuyez sur le bouton ►. Sélectionner un système TV avec le bouton ▲ / ▼ dans le menu déroulant Système :
 - BG** : (Asie/Nouvelle Zélande/Moyen-Orient/Afrique/Australie)
 - I** : (Hong Kong/Afrique du Sud)
 - DK** : (Europe de l'Est/Chine/Afrique/Europe)
 - M** : (USA/Corée/Philippines)
5. Appuyez sur le bouton **OK** ou le bouton ◀.
6. Sélectionnez **Storage from** avec la touche ▲ / ▼.
7. Appuyez sur le bouton ►. Sélectionner le numéro du programme de début avec le bouton ◀ / ► ou avec les boutons NUMERO dans la commande MEMORISATION sous le menu déroulant. Pour un numéro à un chiffre, tapez d'abord un '0' ('05' (ou '005') pour 5).
8. Appuyez sur le bouton **OK**.
9. Sélectionnez **Normal** ou **turbo search** avec la touche ▲ / ▼.

Option : Et dans quelques modèles, uniquement vous pouvez sélectionner **Start**.

Remarque :

- Turbo search** est encore plus rapide qu'une **Normal search** et dans les modèles, ils enregistreront automatiquement toutes les stations recevables.
 - Si le signal mémorisé a une qualité de son médiocre, lancer de nouveau la recherche en utilisant le **Manual programme**.
10. Lancez la programmation automatique en appuyant sur la touche ►.



(Normale recherche)

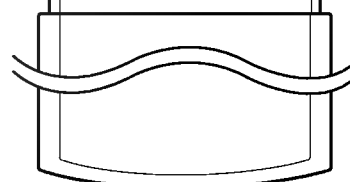
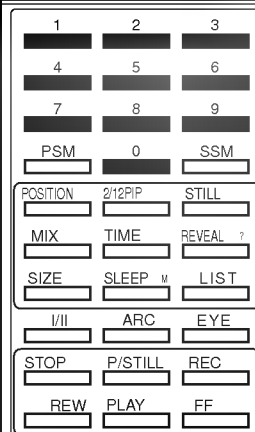
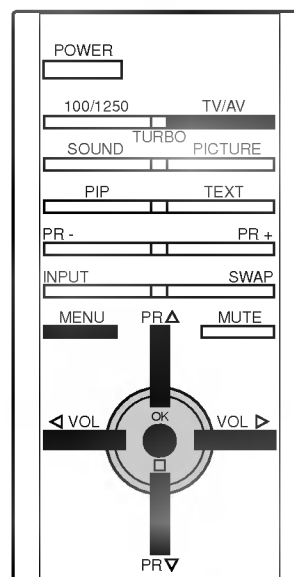


(Turbo recherche)

Toutes les chaînes qui peuvent être reçues sont mises en mémoire. Pour arrêter la programmation automatique, appuyez sur la touche **MENU**.

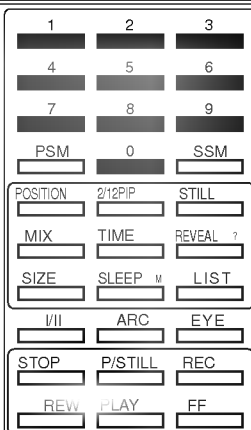
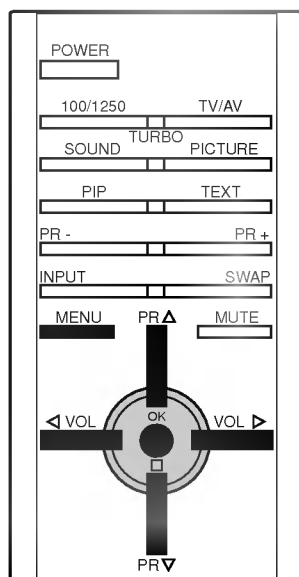
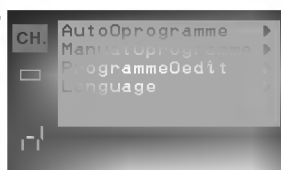
En fin de programmation automatique, le mode **Programme edit** apparaît à l'écran. Pour éditer le programme mémorisé, reportez-vous à la section 'Edition des programmes'.

11. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.



Mémorisation des chaînes

Emetteur
Menu



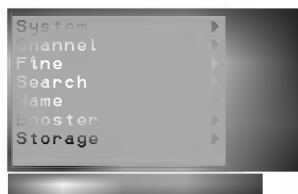
Programmation manuelle

Ce mode de programmation permet de rechercher manuellement les canaux et de leur affecter les numéros de votre choix. Vous pouvez aussi affecter à chaque numéro un nom de cinq lettres.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Emetteur.
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Manual programme**.
3. Appuyez sur la touche ► pour afficher le menu correspondant au mode **Manual programme**.



4. Sélectionnez **System** avec la touche ▲ / ▼.
5. Appuyer sur le bouton ►. Sélectionner un système TV avec le bouton ▲ / ▼ dans le menu déroulant Système ;
BG : (Asie/Nouvelle Zélande/Moyen-Orient/Afrique/Australie)
I : (Hong Kong/Afrique du Sud)
DK : (Europe de l'Est/Chine/Afrique/Europe)
M : (USA/Corée/Philippines)
6. Appuyer sur le bouton **OK** ou le bouton ◀.
7. Appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Channel**.
8. Appuyer sur le bouton ►. Appuyer sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **V/UHF** ou **Cable** dans le menu déroulant **Channel**.
 Si possible, saisissez le numéro de canal directement avec les touches NUMEROTEES. Pour un numéro à un chiffre, tapez d'abord un '0' ('05'(ou '005') pour 5).
9. Appuyer sur le bouton **OK** ou le bouton ◀.
10. Appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Search**.
11. Appuyer sur le bouton ►. Appuyer sur le bouton ◀ / ► pour lancer la recherche dans le menu déroulant **Search**. Celle-ci s'arrête dès qu'une chaîne est détectée.
12. Si cette chaîne vous intéresse, appuyer sur le bouton **OK**.
13. Appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Storage**.
14. Appuyez sur la touche ► pour sélectionner **Storage**. Sélectionner le numéro de programme désiré (0 à 99) avec le bouton ◀ / ► ou les boutons NUMERO dans le menu déroulant **Search**. Pour un numéro à un chiffre, tapez d'abord un '0' ('05'(ou '005') pour 5).
15. Appuyez sur la touche **OK** pour le mémoriser. Le message **Stored** s'affiche.

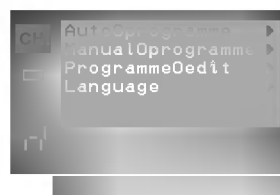


16. Pour programmer une autre station, répétez étapes 4 à 15.

Mémorisation des chaînes

Affectation d'un nom à une chaîne

1. Répétez les étapes 1 à 3 de la 'Programmation manuelle'.
2. Appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Name**.
3. Appuyez sur la touche ►.
4. Appuyez sur le bouton ▲. Vous pouvez utiliser un espace, le signe +, -, un chiffre de 0 à 9 ou une lettre de l'alphabet, de A à Z.
Utilisez la touche ▼ pour faire défiler les caractères dans le sens inverse.
5. Passez à l'emplacement suivant avec la touche ◀ / ▶ et choisissez le second caractère. Procédez ainsi pour les autres caractères.
6. Appuyez sur le bouton OK.
7. Répétez les étapes 13 à 15 de la 'Programmation manuelle'.



Emetteur
Menu

Appuyez sur la touche TV/AV pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Amplificateur d'antenne

Quand l'interférence entre les programmes apparaissent, sélectionner **Booster** sur **Off**.

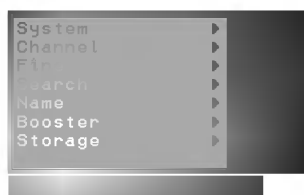
1. Répétez les étapes 1 à 3 de la 'Programmation manuelle'.
2. Appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Booster**.
3. Appuyez sur le bouton ►.
4. Appuyez sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **On** ou **Off** dans le menu déroulant **Booster**.
5. Appuyez sur le bouton OK ou le bouton ◀.
6. Répétez les étapes 13 à 15 de la 'Programmation manuelle'.

Appuyez sur la touche TV/AV pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Mise au point

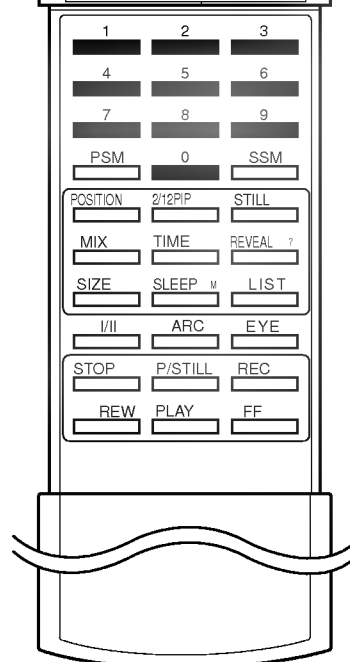
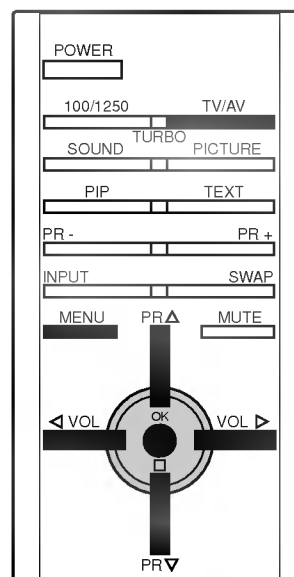
Normalement vous n'aurez à utiliser cette fonction que si l'image est de mauvaise qualité.

1. Répétez les étapes 1 à 3 de la 'Programmation manuelle'.
2. Appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Fine**.
3. Appuyez sur le bouton ►.



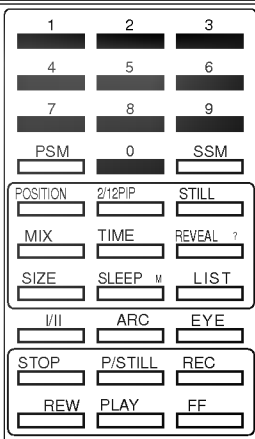
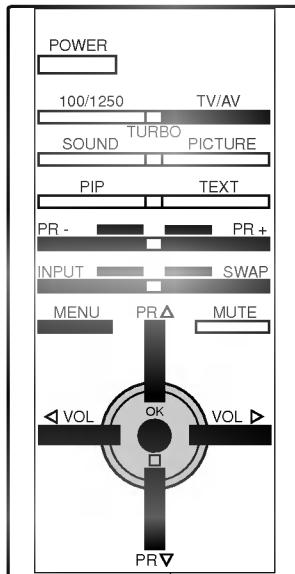
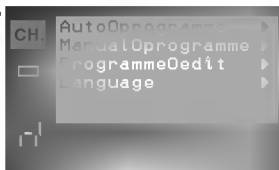
4. Appuyez sur le bouton ◀ / ▶ pour accorder avec précision et obtenir ainsi la meilleure image et le meilleur son dans le menu déroulant **Fine**.
5. Appuyez sur le bouton OK.
6. Répétez les étapes 13 à 15 de la 'Programmation manuelle'.
7. Appuyez sur la touche TV/AV pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Quand vous avez procédé à une mise au point, le numéro du programme est affiché en jaune.



Mémorisation des chaînes

Emetteur
Menu



Edition des programmes

Cette fonction vous permet de supprimer ou de sauter les programmes mémorisés. Vous pouvez également déplacer des chaînes vers d'autres numéros de programmes ou effectuer une copie vers les numéros de programmes suivants.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Emetteur.
2. Sélectionnez **Programme edit** avec la touche **▲ / ▼**.
3. Appuyez sur la touche **▶** pour afficher le menu correspondant au mode **Programme edit**.



Supprimer un programme

1. Sélectionnez le programme que vous voulez supprimer à l'aide de la touche **▲ / ▼** ou **◀ / ▶**.
2. Appuyez sur la touche **ROUGE** deux fois. Le programme sélectionné est supprimé et tous les programmes suivants sont avancés d'un rang dans la programmation.



Copier un programme

1. Sélectionnez le programme que vous voulez copier à l'aide de la touche **▲ / ▼** ou **◀ / ▶**.
2. Appuyez sur la touche **VERTE**. Tous les programmes suivants sont avancés d'un rang dans la programmation, vers le numéro suivant dans la table.

Déplacer un programme

1. Sélectionnez le programme que vous voulez déplacer à l'aide de la touche **▲ / ▼** ou **◀ / ▶**.
2. Appuyez sur la touche **JAUNE**.
3. Déplacez le programme vers le numéro de programme souhaité, à l'aide de la touche **▲ / ▼** ou **◀ / ▶**.
4. Appuyez de nouveau sur la touche **JAUNE** pour désactiver cette fonction.



Sauter un programme

1. Sélectionnez le programme que vous voulez sauter à l'aide de la touche **▲ / ▼** ou **◀ / ▶**.
2. Appuyez sur la touche **BLEU**. Le programme sauté devient bleu.
3. Appuyez de nouveau sur la touche **BLEU** pour libérer le programme sauté. Lorsqu'un numéro de programme est sauté, cela veut dire que vous ne pourrez pas le sélectionner en utilisant la touche **▲ / ▼** pendant le fonctionnement normal de la télévision. Si vous voulez trouver directement le programme sauté, saisissez le numéro de programme en utilisant les touches NUMEROTEES ou sélectionnez-le en menu 'Edition ou Table des programmes'.

Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

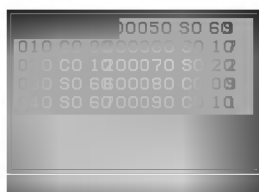
Mémorisation des chaînes

Table des programmes

Vous pouvez vérifier les programmes enregistrés en mémoire en affichant la table des programmes.

Affichage de la table des programmes

Appuyez sur la touche **LIST** pour afficher la table des programmes. La première page de la table des programmes s'affiche. Elle contient dix programmes.



Remarque :

- Certains numéros de programmes peuvent apparaître en bleu. Il s'agit des programmes que vous avez sautés en mode Ranger les programmes.
- Pour certains programmes, le numéro de canal figure sur la table des programmes : aucun nom de chaîne n'est attribué.

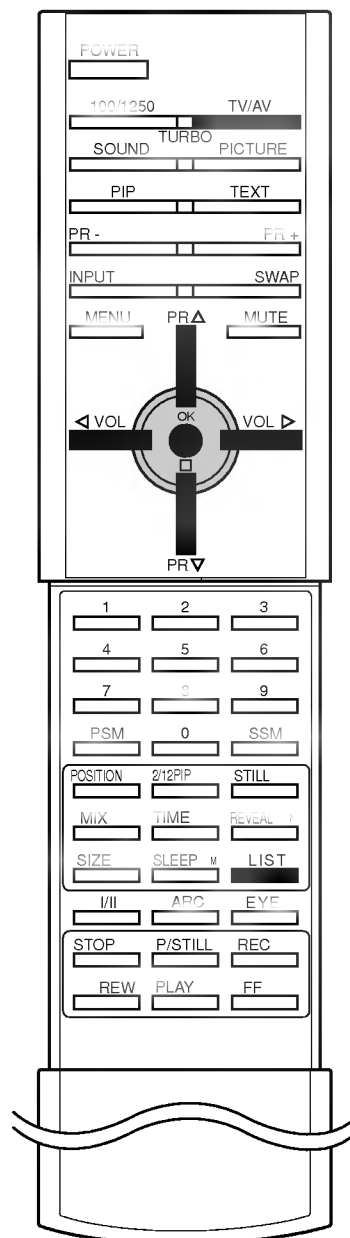
Sélection d'un programme dans la table

Sélectionnez le programme avec la touche ▲ / ▼ ou ◀ / ▶. Appuyez ensuite sur la touche **OK**. Le téléviseur affiche le programme sélectionné.

Pour faire défiler la table des programmes

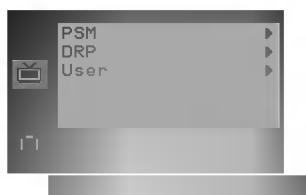
La liste des programmes est composée de 10 (ou 20) pages et peut donc contenir jusqu'à 100 (ou 200) programmes. Pour passer d'une page à l'autre, utilisez la touche ▲ / ▼ ou ◀ / ▶.

Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.



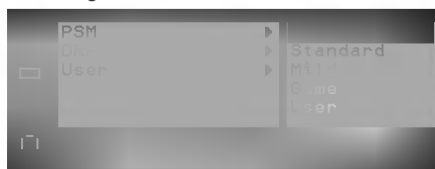
Réglage de l'image

Image Menu



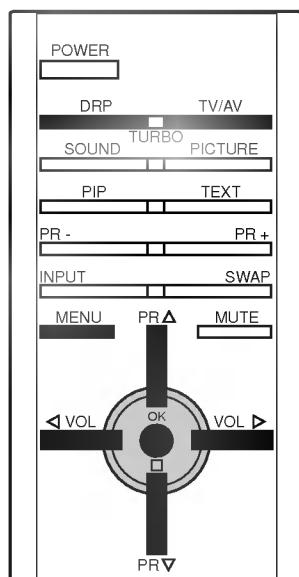
PSM (mémorisation des paramètres de l'image)

1. Sélectionnez le menu Image en appuyant plusieurs fois sur la touche **MENU**.
2. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **PSM**.
3. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner un paramétrage d'image dans le menu déroulant **PSM**.



4. Appuyer sur le bouton **OK** ou le bouton **◀**.
5. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Vous pouvez également rappeler une image désirée (**Dynamic**, **Standard**, **Mild**, **Game** ou **User**) avec le bouton **PSM** de la télécommande. A l'exception de **Dynamic**, **Standard**, **Mild**, **Game** les paramètres de chaque reproduction d'image appropriée sont programmés en usine.



DRP (Image Réelle Numérique)

1. Sélectionnez le menu Image en appuyant plusieurs fois sur la touche **MENU**.
2. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **DRP**.
3. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **1250** ou **100** dans le menu déroulant **DRP**.
4. Appuyer sur le bouton **OK** ou le bouton **◀**.
5. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

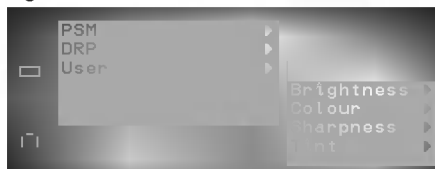
Remarque : **DRP** est toujours réglé sur **1250**, en cas d'entrée NTSC, mode double fenêtre ou mode multi-images.

Vous pouvez également commuter **DRP** sur **1250** ou **100** avec le bouton correspondant placé sur la télécommande.

Réglage de l'image

Vous pouvez régler le contraste, la luminosité, l'intensité des couleurs, la netteté de l'image et la teinte (avec un mode NTSC) de l'image selon vos préférences.

1. Sélectionnez le menu Image en appuyant plusieurs fois sur la touche **MENU**.
2. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **User**.
3. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner l'élément image désiré dans le menu déroulant **User**.



4. Appuyer sur le bouton **▶**.
5. Appuyer sur le bouton **◀ / ▶** pour procéder aux réglages appropriés dans chaque sous-menu.

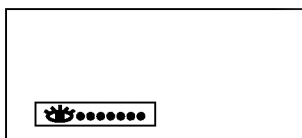
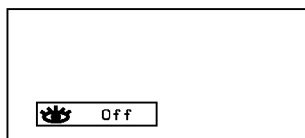
6. Appuyez sur la touche **OK** pour mettre le réglage en mémoire **User**.
7. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Réglage de l'image

Eye (en option)

Et dans quelques modèles, elle règle automatiquement l'image en fonction des conditions de luminosité environnantes. Ceci vous permet de profiter de l'image correspondant le plus à votre environnement.

Appuyez sur la touche **EYE** pour activer ou désactiver le mode Eye.



Lorsque la fonction est activée, l'image correspondant le plus aux conditions environnantes est réglée.

A ce moment, l'affichage **•••••** en vert n'apparaît pas en permanence mais l'affichage **•••••** en jaune apparaît à chaque fois que l'état de l'image change.

Remarque :

- Si vous appuyez sur la touche **PSM** ou **TURBO PICTURE** lorsque la fonction **Eye** est activée, celle-ci est automatiquement désactivée.
- En mode de télétexte, **Eye** n'est pas disponible.

Format de l'image

Les images peuvent être visualisées sous différents formats, le format Standard, le format 16:9(panoramique), Zoom. Dans ce cas, appuyez le touche **ARC** pour sélectionner le format désiré.

Standard

En modo standard, l'image sera visualisée dans les 4/3 (format généralement utilisé par toutes les stations).

16:9

Format panoramique. Ce format est utilisé pour les films à grand spectacle (16/9).

Zoom

Cette transformation du format 4/3 en format 16/9 voeu permettra d'avoir une image agrandie.

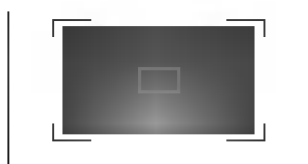
Vous pouvez agrandir l'écran vers le gros plan ou vers le plan général à l'aide du bouton **▲ / ▼** ou **◀ / ▶**.

Remarque :

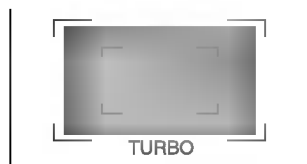
- Dans quelques modèles, lorsque vous mettez votre téléviseur hors tension ou en veille, la position **Standard** est automatiquement réactivée.
- En mode **PIP 2/12**, **ARC** n'est pas disponible.

Sélection de l'image turbo

Quand cette fonction est activée, l'image sera plus brillante et nette que l'image normale. Vous pouvez préférer l'image turbo à l'image normale. Appuyer plusieurs fois sur le bouton **TURBO PICTURE** pour activer ou désactiver la fonction.



(Image turbo désactivée)



(Image turbo activée)

Remarque : Si vous appuyez sur la touche **PSM** ou **EYE** lorsque la fonction **Image turbo** est activée, celle-ci est automatiquement désactivée.

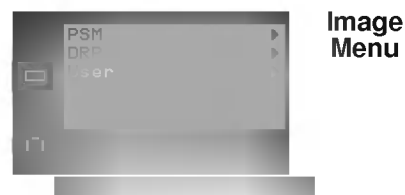
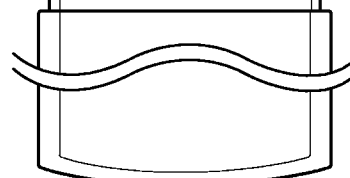
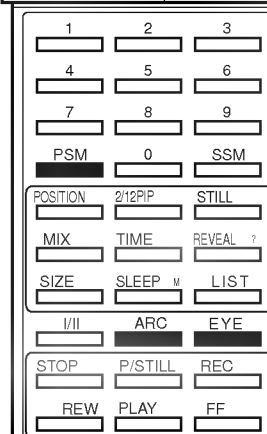
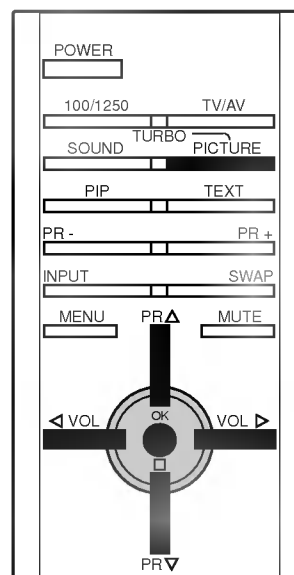
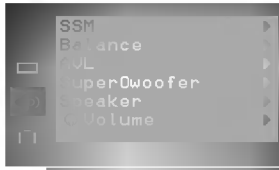


Image Menu



Réglage du son

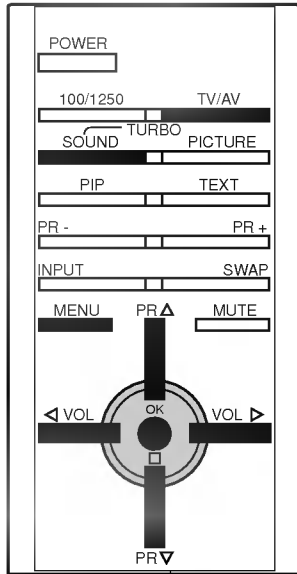
Son Menu



SSM (mémorisation des paramètres du son)

Vous pouvez sélectionner votre réglage sonore préféré : Dolby Virtuel, Plat, Musique, Cinema ou Parole, à votre convenance. Vous pouvez également régler Egaliseur.

1. Sélectionnez le menu Son en appuyant plusieurs fois sur la touche **MENU**.
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **SSM**.
3. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner un paramétrage d'image dans le menu déroulant **SSM**.

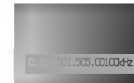


Dolby Virtuel

Dolby Virtuel vous permet d'obtenir des effets sonores panoramiques.

Réglage de la fréquence sonore

- a. Appuyer sur le ► **User** pour afficher le sous-menu **User**.
- b. Sélectionner la bande de fréquence en appuyant sur les touches ◀ / ▶.
- c. Régler le niveau du son (sur la fréquence sélectionnée précédemment) en appuyant sur les boutons ▲ / ▼.



- d. Appuyez sur la touche **OK** pour mettre le réglage en mémoire **User**.
L'information **Stored** apparaît.

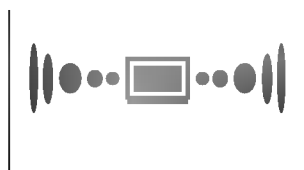
Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Vous pouvez également rappeler un son désiré (**Dolby Virtuel**, **Flat**, **Music**, **Movie**, **Speech** ou **User**) avec le bouton **SSM** placé sur la télécommande. A l'exception de **Dolby Virtuel**, **Flat**, **Music**, **Movie** et **Speech**, les paramètres de chaque reproduction sonore appropriée sont programmés en usine.

Remarque : si vous appuyez sur la touche **SSM** après avoir effectué le réglage approprié dans le menu Son l'affichage **User** apparaîtra même si vous avez sélectionné au préalable un des types d'égalisation pré-réglé.

Sélection du son turbo (en option)

Quand cette fonction est activée, le son sera plus amplifié que le son normal. Vous pouvez préférer le son turbo au son normal. Appuyer plusieurs fois sur le bouton **TURBO SOUND** pour activer ou désactiver la fonction.



(Son turbo désactivée)



(Son turbo activée)

Réglage du son

Réglage du son

Vous pouvez régler la balance, le volume/son du casque, l'AVL (réglage automatique de volume) ou le super haut-parleur des graves. L'AVL maintient automatiquement un niveau sonore égal, même si vous changez les programmes.

1. Sélectionnez le menu Son en appuyant plusieurs fois sur la touche **MENU**.
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner l'élément son désiré : **Balance**, **AVL**, **Super woofer** ou **Volume**.
3. Réaliser le réglage désiré avec le bouton ◀ / ▶ , ▲ / ▼ ou **OK** dans chaque menu déroulant.



4. Appuyer sur le bouton **OK**.
5. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Remarque : En mode *Dolby Virtual*, AVL n'est pas disponible.

Réglage haut-parleur (en option)

1. Sélectionnez le menu Son en appuyant plusieurs fois sur la touche **MENU**.
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Speaker**.
3. Appuyer sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner un paramétrage d'image dans le menu déroulant **Speaker**.
4. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du

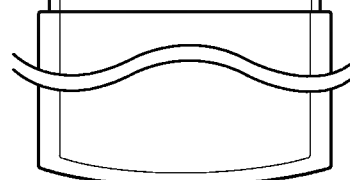
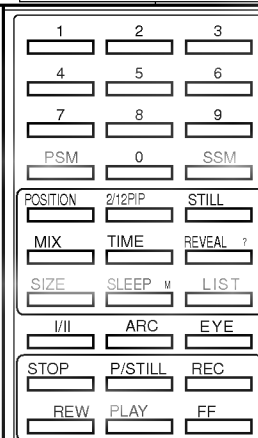
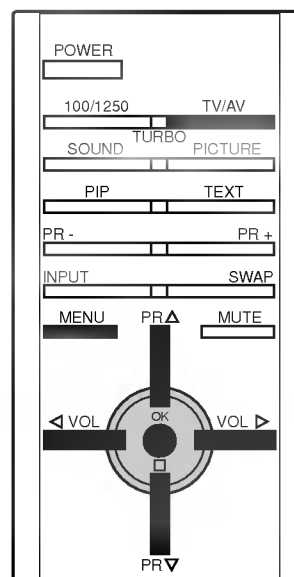
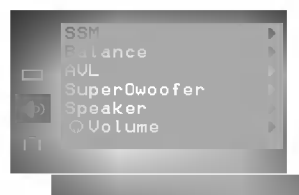


téléviseur.

Remarque :

- a. Si vous sélectionnez **Automatic**, l'état des haut-parleurs commute automatiquement comme suit;
Dolby Virtual, Flat, Speech : Open
Music, Movie : Mid-open
- b. Utiliser seulement la télécommande pour rabattre les Hauts parleur. L'utilisation d'un autre moyen (la main par exemple) pour refermer les hauts parleurs risquera d'endommager la liaison mécanique (entre les hauts parleurs et la téléviseur).

Son Menu

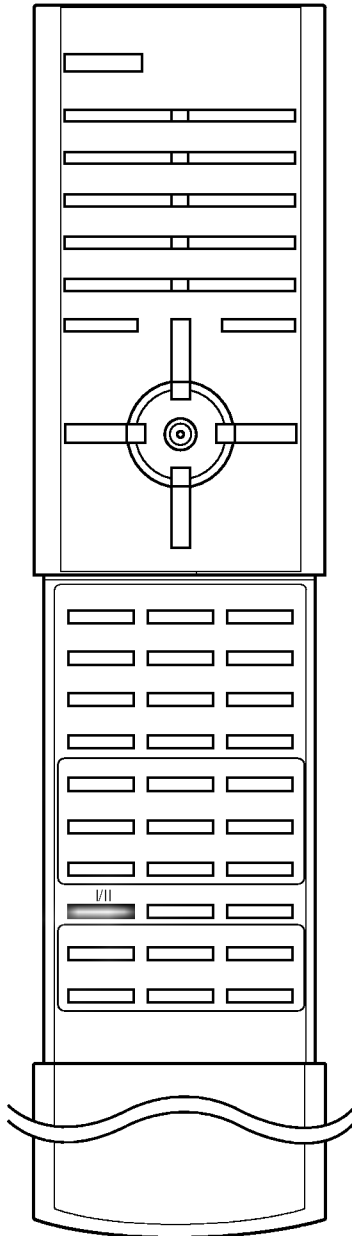


Réglage du son

Réception Stéréo/Bilingue

Lorsqu'un programme est sélectionné, les paramètres son apparaissent sur l'écran, après la disparition des informations relatives au numéro de programme et un nom à une chaîne.

Diffusion	Affichage écran (OSD)
Mono	MONO
Stéréo	STEREO
Dual (bilingue)	DUAL I



Sélection du son mono

Si le signal stéréo est faible, l'émission sera meilleure en mono. Pour passer en mono, appuyez sur la touche I/II. Pour repasser en stéréo, appuyez sur la touche I/II.

Sélection de la langue pour les émissions bilingues

Si une émission est diffusée en deux langues, vous pouvez sélectionner **DUAL I**, **DUAL II** ou **DUAL I+II** en appuyant une ou plusieurs fois sur la touche I/II.

DUAL I permet de retransmettre la langue originale sur les haut-parleurs.

DUAL II permet de retransmettre la langue du doublage sur les haut-parleurs.

DUAL I+II permet de retransmettre une langue sur chaque haut-parleur.

Réception NICAM (en option)

Votre magnéto est équipé d'un décodeur de son numérique, qui vous permet de recevoir un son numérique NICAM (Near Instantaneous Compressed Audio Multiplexing) d'excellente qualité.

La sortie audio peut être sélectionnée en fonction du type d'émission reçue avec la touche I/II.

1. Lorsque vous recevez un son NICAM mono, sélectionnez **NICAM MONO** ou MONO.
2. Lorsque vous recevez un son NICAM stéréo, sélectionnez **NICAM STEREO** ou MONO. Si le signal stéréo est mauvais, passez en mono.
3. Lorsque vous recevez un son NICAM dual (bilingue), sélectionnez **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II**, **NICAM DUAL I+II** ou **MONO**. Si vous sélectionnez mono, le message **MONO** apparaît sur l'écran.

Sélection de la sortie audio

En mode AV, vous pouvez diriger la sortie son vers le haut-parleur droit ou gauche.

Pour sélectionner la sortie audio, appuyez une ou plusieurs fois sur la touche I/II.

L+R : Le signal audio de l'entrée audio L sort sur le haut-parleur gauche, le signal audio de l'entrée R sur le haut-parleur droit.

L+L : Le signal audio de l'entrée audio L sort sur les haut-parleurs droit et gauche.

R+R : Le signal audio de l'entrée audio R sort sur les haut-parleurs droit et gauche.

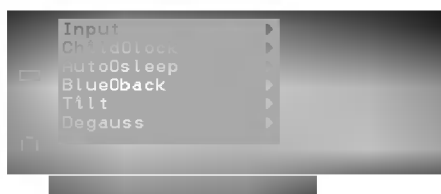
Autres fonctions

Modes TV et AV

Ce téléviseur peut être réglé en mode TV ou audio/vidéo (AV). Le mode audio/vidéo sert lorsqu'un magnétoscope (VCR) ou un autre appareil est raccordé au téléviseur.

Remarque : Lorsqu'un magnétoscope est raccordé à la prise de l'antenne, le téléviseur est utilisé en mode TV. Reportez-vous à la section 'Branchements externes'.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Spécial.
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Input**.
3. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **TV, AV1, AV2, AV3, AV4, DVD** ou **VGA** dans le menu déroulant **Input**.



- AV1 : magnétoscope raccordé à la prise Scart Euro ou aux prises **AV 1** sur l'appareil.
 AV2 : le magnétoscope est raccordé aux prises **AV 2** du téléviseur.
 AV3 : magnétoscope raccordé à la prise Scart Euro ou aux prises **AV 3** sur l'appareil.
 AV4 : le magnétoscope est raccordé aux prises **AV 4** du téléviseur.
 DVD : COMPOSANT raccordé aux prises **COMPONENT INPUT** sur l'appareil.
 VGA : ORDINATEUR PERSONNEL raccordé à la prise **PC INPUT** sur l'appareil.
4. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Vous pouvez également sélectionner le mode TV ou AV avec la touche **TV/AV**.

Pour revenir en mode TV depuis le mode AV, appuyez sur les touches ▲ / ▼ ou NUMEROTEES.

Commutation AV automatique (en option)

Si votre magnétoscope est équipé d'une fiche péritelévision, votre téléviseur pourra passer automatiquement en mode de réception **AV 1** ou **AV 3** (dépendant de la prise sur laquelle vous auriez précédemment connecté votre magnétoscope) lorsque vous utiliserez la fonction lecture du magnétoscope. Si vous souhaitez quitter momentanément le mode de réception Magnétoscope au profit du mode réception antenne appuyez sur les touches ▲ / ▼ ou sur les numéros de chaînes. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour retourner en mode AV.

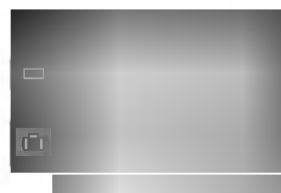
Verrouillage de sécurité pour les enfants

Le téléviseur peut être réglé de manière à ce que la télécommande soit indispensable pour contrôler ses différentes fonctions. Cela permet d'interdire éventuellement l'utilisation du téléviseur.

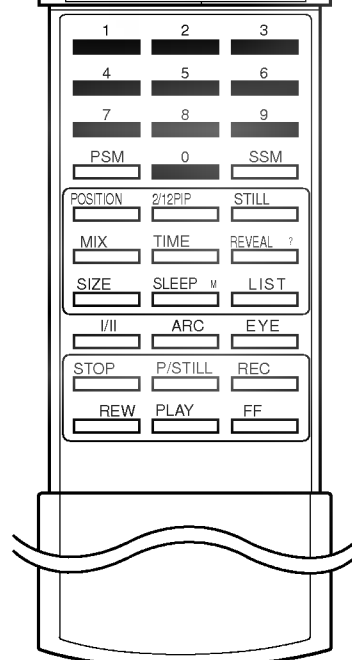
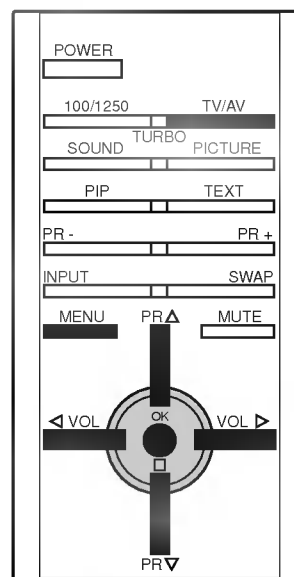
1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Spécial.
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Child lock**.
3. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **On** ou **Off** dans le menu déroulant **Child lock**. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Lorsque le verrouillage est activé, toute pression sur les touches de la face avant du téléviseur provoque l'affichage du message **Child lock on**.

Remarque : L'information **Child lock on** n'apparaît pas à l'écran lorsqu'un touche est pressé sur la façade du téléviseur pendant l'affichage des menus.

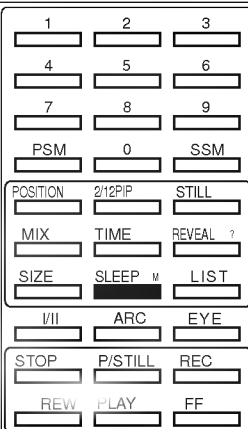
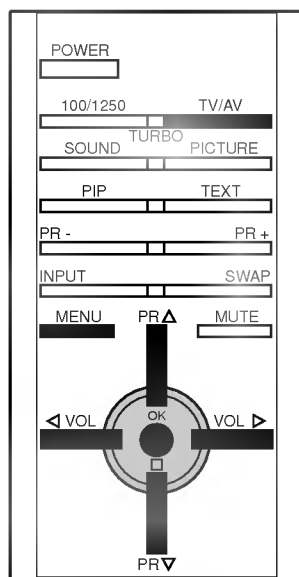
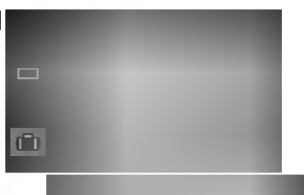


Spécial
Menu



Autres fonctions

Spécial Menu



Mise en veille automatique

Si vous sélectionnez **On** dans le menu déroulant **Auto sleep**, l'appareil se commutera automatiquement en mode attente pendant environ dix minutes, après un arrêt de l'émission de la station TV ou l'absence de signal.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Spécial.
2. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **Auto sleep**.
3. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **On** ou **Off** dans le menu déroulant **Auto sleep**.
4. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Fond bleu (en option)

Si vous sélectionnez **On** dans le menu déroulant **Blue back**, le fond bleu apparaît à l'écran, en absence de signal ou en présence d'un signal faible.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Spécial.
2. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **Blue back**.
3. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **On** ou **Off** dans le menu déroulant **Blue back**.
4. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Remarque : Le fond bleu apparaît automatiquement à l'écran, en absence de signal en mode AV, même si le mode FOND BLEU est sélectionné sur ARRÊT.

Inclinaison

L'image du téléviseur peut avoir glissé vers la droite ou vers la gauche. Vous pouvez ajuster ce réglage en opérant de la façon suivante.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Spécial.
2. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **Tilt**.
3. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **◀ / ▶** pour régler le panoramique dans le menu déroulant **Tilt**.
4. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Démagnétisant

En raison du grand tube superbe de braun dans ce téléviseur, le champ magnétique de la terre peut influencer sur la pureté de couleur de l'image par la substance magnétique voisine ou la direction d'installation du téléviseur. Les raies peuvent apparaître sur l'écran, ou la couleur ne pas être égale dans le coin. Vous pouvez apprécier le programme de la qualité de couleur en actionnant cette fonction.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour sélectionner le menu Spécial.
2. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **Degauss**.
3. Appuyer sur le bouton **▶** et sur le bouton **▲ / ▼** pour sélectionner **On** dans le menu déroulant **Degauss**. Après que les travaux démagnétisant de fonction, **On** des commutateurs de mode à **Off** du mode.
4. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.

Remarque : Si vous ne pouvez pas régler l'écran par démagnétisant, réessayez environ 4 minutes plus tard.

Mise en veille

Vous n'avez plus à vous soucier d'éteindre le poste avant d'aller vous coucher. Cette fonction vous permet de mettre automatiquement le téléviseur en mode veille après un certain délai. En appuyant sur la touche **SLEEP** plusieurs fois de suite ou de manière continue, choisissez un délai (en minutes). L'écran affiche **0**, puis, dans l'ordre, **10, 20, 30, 60, 90, 120, 180** et **240**. Le compte à rebours est lancé dès la fin du réglage.

Remarque :

- a. Pour visionner le temps de veille restant, appuyez sur le bouton **SLEEP** une fois.
- b. Pour annuler le temps de veille, appuyez plusieurs fois sur le bouton **SLEEP** jusqu'à ce que l'affichage **0** apparaisse.
- c. Si vous éteignez l'appareil, le paramètre sélectionné est annulé.

Image dans l'image (en option)

En option :

Image dans l'image est une option.

Activation - désactivation

Appuyer sur le bouton **PIP** pour obtenir l'image incrustée, appuyer sur le bouton pour désactiver la fonction.

Sélection du mode d'incrustation

Appuyer sur le bouton **INPUT** pour sélectionner le mode entrée pour l'imagette.

Chaque fois que ce bouton est appuyé, le mode d'entrée pour l'imagette est affiché tel qu'illustré ci-dessous.



Vasculement entre image principale et image incrustée

Appuyer sur le bouton **SWAP** pour permuter entre l'image principale et l'image incrustée.

Programme de sélection pour l'image incrustée

Appuyer sur la touche **PR +/-**. Le numéro de programme sélectionné est affiché juste en dessous du numéro de programme de l'image principale.

Taille de l'image incrustée

Appuyer sur le bouton **SIZE** jusqu'à obtenir la taille de l'image incrustée désirée. L'image incrustée apparaît en 1/9 puis 1/16.

Gel de l'image incrustée

Appuyer sur le bouton **STILL** pour faire un arrêt sur image. Appuyer à nouveau sur le bouton pour désactiver la fonction.

Changement de position de l'image incrustée

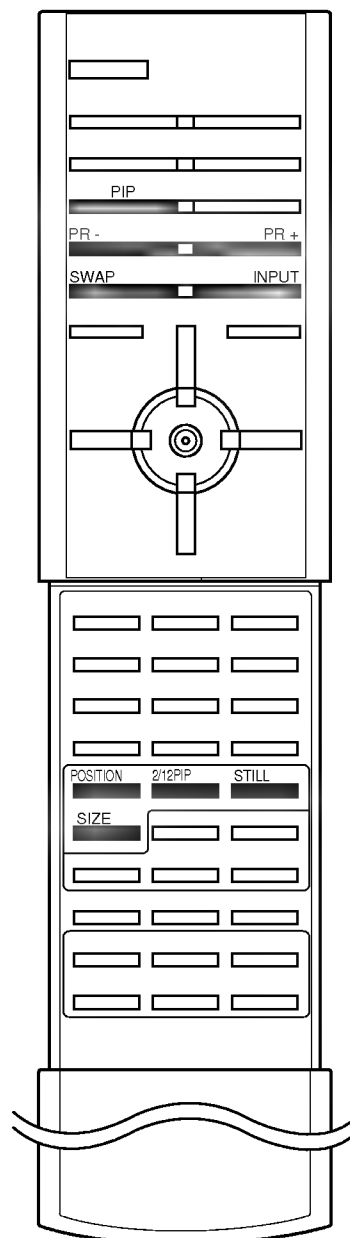
Appuyer sur le bouton **POSITION** jusqu'à obtenir la position désirée. L'image incrustée se déplace dans le sens des aiguilles d'une montre.

Programme de recherche

Cette fonction vous permet de chercher toutes les fonctions enregistrées sur 12 images incrustées et de voir votre station préférée entre l'image principale et l'image incrustée.

Appuyez sur le bouton **2/12 PIP** à plusieurs reprises pour choisir 1 ou 12 images incrustées. Seulement 12 images incrustées cherchent toutes les stations enregistrées.

Appuyez sur le bouton **2/12 PIP** à nouveau et ces images incrustées disparaissent.



Télétexte (en option)

La fonction Télétexte (ou Texte TOP) est disponible en option. Par conséquent, seuls les postes sur lesquels le système Télétexte a été installé peuvent recevoir les émissions télétexte en utilisant les touches correspondantes.

Le télétexte est un service gratuit diffusé par la plupart des chaînes de télévision. Il propose des informations de dernières minute concernant les actualités, la météo, les programmes TV, les valeurs de la bourse, ainsi que de nombreux autres sujets.

Le décodeur télétexte de ce téléviseur est compatible avec les systèmes SIMPLE, TOP et FASTEXT. Un télétexte SIMPLE (standard) contient un certain nombre de pages, que l'on peut sélectionner en tapant directement le numéro correspondant. TOP (Table Of Page) et FASTEXT offrent des méthodes de sélection de page plus modernes, vous permettant d'afficher une page sans connaître son numéro.

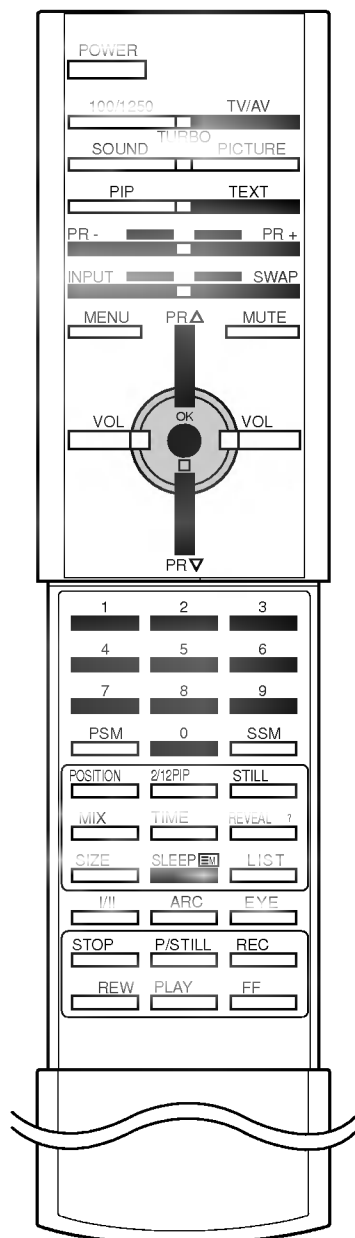
Pour activer/désactiver le télétexte

Pour activer le télétexte, appuyez sur la touche **TEXT**.

La première page ou la dernière page sélectionnée s'affiche. Le décodeur de télétexte sélectionne le mode télétexte retransmis par la station.

Deux numéros de page, le nom de la chaîne, la date et l'heure sont maintenant affichés sur la première ligne de l'écran. Le premier numéro de page indique votre sélection, tandis que le second indique le numéro de la page actuellement affichée.

Pour désactiver le télétexte, appuyez sur la touche **TEXT** ou **TV/AV**. Le téléviseur réaffiche le mode précédent.



Texte SIMPLE

Sélection des pages

1. Tapez les trois chiffres correspondant au numéro de la page avec les touches NUMEROTEES.
Si vous tapez un mauvais chiffre, complétez le numéro erroné et recommencez, afin de sélectionner le numéro correct.
2. Pour sélectionner la page précédente ou la page suivante, vous pouvez utiliser la touche ▲ / ▼.

Programmation des touches de couleur en mode LIST

Pour passer en mode LIST lorsque le téléviseur est en SIMPLE, TOP ou FASTEXT, appuyez sur la touche **EM**.

Vous avez la possibilité de programmer quatre numéros de page de votre choix en leur affectant une couleur. Pour les sélectionner, il vous suffira d'appuyer sur la touche de couleur correspondante.

1. Appuyez sur un bouton coloré.
2. Sélectionnez la page que vous voulez programmer en lui affectant une couleur.
3. Appuyez sur la touche **OK**. Alors la page choisie est enregistrée comme numéro de page choisi avec clignoter une fois. Cette même touche vous permettra dorénavant de sélectionner la page.
4. Les trois autres touches colorées peuvent être programmées de la même manière.

Télétexte (en option)

Texte TOP (en option)

Le guide utilisateur situé en haut de l'écran affiche quatre zones colorées en rouge, vert, jaune et bleu. La zone jaune désigne le groupe suivant, la zone bleue le bloc suivant.

Sélection des groupes/blocs/pages

1. La touche BLEU permet de passer d'un bloc au suivant.
2. La touche JAUNE permet de passer au groupe suivant (avec fin de page automatique au bloc suivant).
3. La touche VERTE permet d'afficher la page suivante (avec fin de page automatique au groupe suivant). Vous pouvez également utiliser la touche ▲.
4. La touche ROUGE permet de revenir en arrière. Vous pouvez également utiliser la touche ▼.

Sélection directe des pages

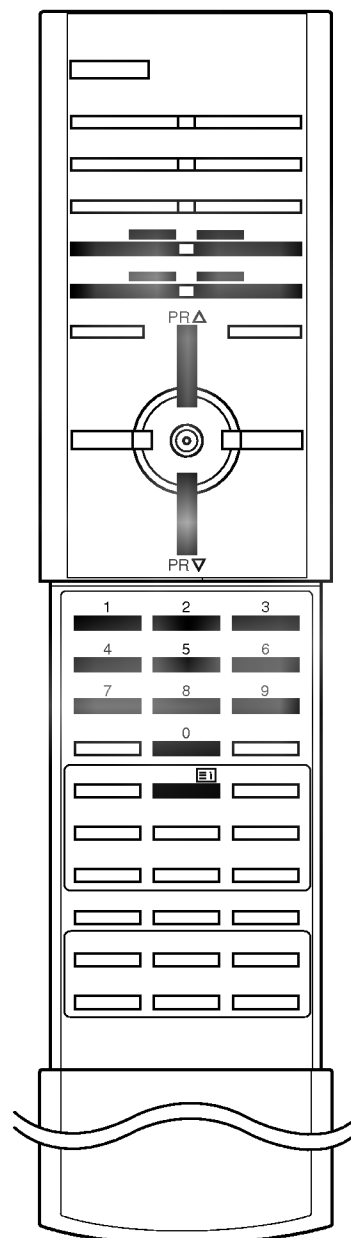
En mode TOP, comme en mode SIMPLE, vous pouvez sélectionner une page télétexte en tapant les trois chiffres correspondant à son numéro avec les touches NUMEROTEES.

FASTEXT

Les pages télétexte sont codées en fonction des cases colorées figurant en bas de l'écran. Pour sélectionner une page, il suffit d'appuyer sur la touche de couleur correspondante.

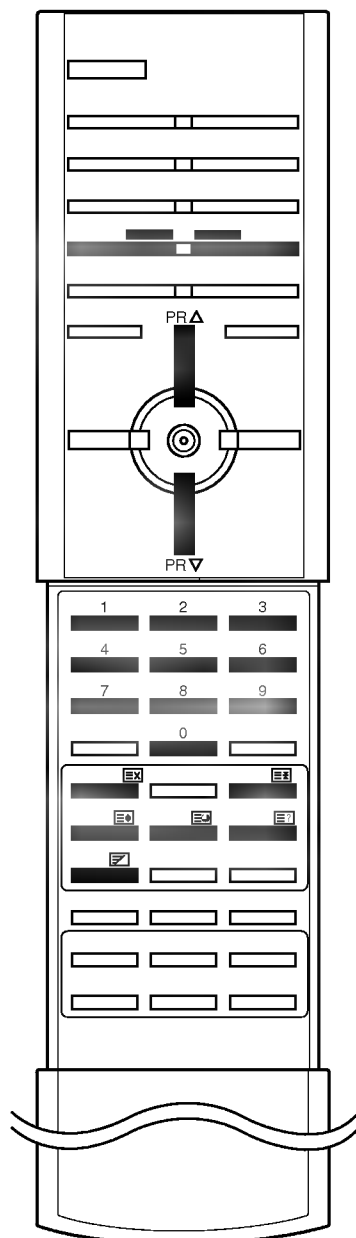
Sélection des pages









1. Sélectionnez la page d'index en appuyant sur la touche [E].
2. Vous pouvez sélectionner les pages codées en fonction des cases colorées en appuyant sur la touche de couleur correspondante.
3. En mode FASTEXT, comme en mode SIMPLE, vous pouvez sélectionner une page télétexte en tapant les trois chiffres correspondant à son numéro avec les touches NUMEROTEES.
4. Pour sélectionner la page précédente ou la page suivante, utilisez la touche ▲ / ▼.



Télétexte (en option)

Fonctions télétexte spéciales



-  **INFORMATIONS CACHEES**
Certaines pages contiennent des informations cachées (solutions de devinettes ou d'énigmes, par exemple). Une simple pression sur la touche permet d'afficher les informations cachées.
Une seconde pression cache à nouveau les informations.
-  **SIZE (TAILLE)**
Cette fonction permet de doubler la taille des lettres à l'écran.
Une simple pression sur la touche agrandit la moitié supérieure de la page.
Une deuxième pression agrandit la moitié inférieure de la page.
Une troisième pression restaure l'affichage initial.
-  **MISE A JOUR**
Cette fonction permet d'afficher l'image TV, pendant la recherche d'une page télétexte. Le symbole  apparaît alors dans le coin supérieur gauche de l'écran. Lorsque la page mise à jour est disponible, le symbole  est remplacé par le numéro de la page.
Appuyez sur cette touche pour visualiser la page de télétexte mise à jour.
-  **HOLD (STILL)**
Interrompt le défilement automatique des pages pour les pages télétexte comprenant plusieurs pages écran. Le nombre de pages écran et le numéro de celle qui est actuellement affichée apparaît normalement au-dessous de l'heure. Lorsque vous appuyez sur cette touche, le symbole stop apparaît dans le coin supérieur gauche de l'image et le défilement automatique des pages écran est bloqué.
Une nouvelle pression permet de relancer le défilement.
-  **MIX**
Les pages télétexte apparaissent en surimpression sur l'image TV.
Pour faire disparaître l'image TV, appuyez sur cette touche.
-  **TIME**
Pour afficher l'heure en haut à droite de l'écran pendant la retransmission d'un programme de télévision. Pour la faire disparaître, appuyez sur la touche. En mode télétexte, pressez le bouton pour sélectionner un numéro de sous-page. Le numéro de sous-page est affiché en bas de l'écran. Pour garder ou changer la sous-page, presser les boutons Rouge/Vert ou ▲ / ▼. Presser encore pour quitter la fonction.

Branchements externes

Vous pouvez raccorder à votre téléviseur d'autres appareils externes (magnétoscopes, caméscopes, etc.).
Le matériel représenté peut être quelque peu différent de votre téléviseur.

Via la prise de l'antenne

1. Raccordez la sortie RF du magnétoscope à la prise d'antenne située à l'arrière du téléviseur.
2. Raccordez le câble de l'antenne à l'entrée RF du magnétoscope.
3. Affectez au canal vidéo de votre magnétoscope le numéro de programme de votre choix, en suivant la procédure décrite dans la section 'Programmation manuelle'.
4. Sélectionnez le numéro de programme affecté au canal vidéo.
5. Appuyez sur la touche de lecture (**PLAY**) du magnétoscope.

Prises entrée / sortie Audio / Vidéo (en option)

1. Raccordez les prises de sortie audio et vidéo du magnétoscope aux prises d'entrée audio/vidéo du téléviseur et les prises d'entrée du magnétoscope aux prises de sortie du téléviseur.
2. Appuyez sur la touche **TV/AV** pour sélectionner **AV 1**, **AV 2**, **AV 3** ou **AV 4** si les prises AV du téléviseur sont raccordées au magnétoscope.
3. Appuyez sur la touche de lecture (**PLAY**) du magnétoscope. L'image lue sur le magnétoscope apparaît sur l'écran.

Vous pouvez également enregistrer sur bande vidéo des émissions reçues par votre téléviseur.

Via la prise Péritel (en option)

1. Raccordez la prise Péritel du magnétoscope au connecteur Péritel à l'arrière du téléviseur.
2. Appuyez sur la touche de lecture (**PLAY**) du magnétoscope. Si votre magnétoscope émet un signal de commande, le téléviseur passe automatiquement en mode **AV 1** ou **AV 3**. Si vous souhaitez quitter momentanément le mode de réception Magnétoscope au profit du mode réception antenne appuyer sur les touches **▲ / ▼** ou sur les numéros de chaînes.

Sinon, appuyez sur la touche **TV/AV** de la télécommande pour sélectionner **AV 1** ou **AV 3**. L'image lue sur le magnétoscope apparaît sur l'écran.

Vous pouvez également enregistrer sur cassette vidéo les programmes reçus par le téléviseur avec les prises de sortie audio et vidéo.

Remarque :

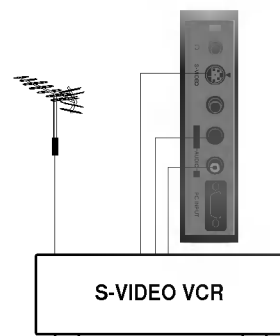
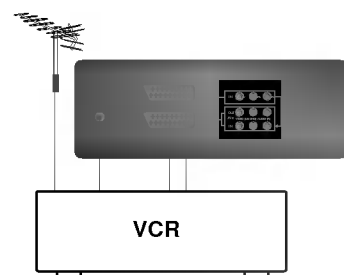
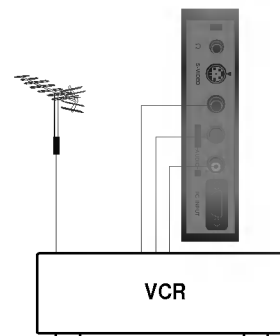
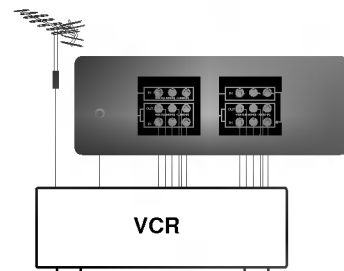
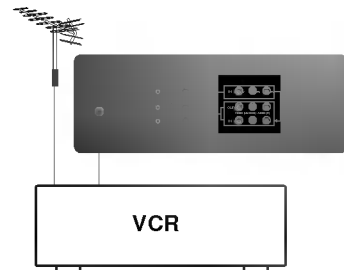
- a. Signal de type RGB ; par exemple les signaux rouge, vert, bleu ne peuvent être appliqués que sur la péritel 1.
- b. Si la prise péritel 1 et 3 ont été reliés au magnétoscope de VCR simultanément, seulement **AV 3** peut être relié.

Prises d'entrée S-Vidéo/Audio (S-AV)

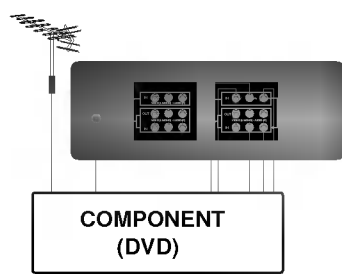
Lorsque vous raccordez un magnétoscope S-VIDEO à la prise **S-VIDEO**, la qualité de l'image est nettement améliorée.

1. Raccordez la prise S-VIDEO du magnétoscope à la prise **S-VIDEO** du téléviseur.
2. Raccordez le câble audio depuis le magnétoscope S-VIDEO jusqu'aux prises **AUDIO** du téléviseur.
3. Sélectionnez **AV 4** en appuyant à plusieurs reprises sur la touche **TV/AV**.
4. Appuyez sur la touche **PLAY** du magnétoscope. L'image de lecture du magnétoscope s'affiche sur l'écran.

Remarque : Si **S-VIDEO** et **VIDEO** ont été reliés au magnétoscope de S-VHS VCR simultanément, seulement **S-VIDEO** peut être relié.

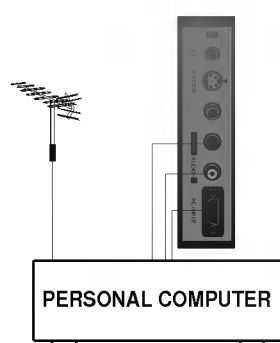


Branchements externes



Prises d'entrée COMPOSANT

1. Raccorder les prises de sortie vidéo (Y Cb Cr, Y Pb Pr ou Y B-Y R-Y) du COMPOSANT (480i) aux prises **COMPONENT INPUT** (Y Pb Pr) de l'appareil.
2. Raccorder le câble audio du COMPOSANT aux prises **AUDIO IN** de **AV2**.
3. Appuyer sur le bouton **TV/AV** pour sélectionner **DVD**.
4. Appuyez sur le bouton **PLAY** sur le COMPOSANT.
L'image COMPOSANTE de playback apparaît sur l'écran.



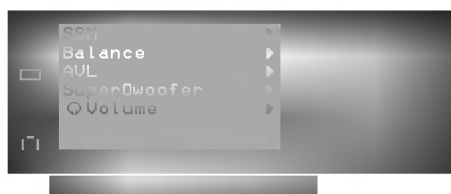
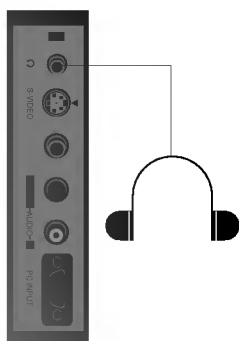
Branchement du PC

1. Raccorder la prise de sortie du moniteur de l'ORDINATEUR PERSONNEL à la prise **PC INPUT** de l'appareil.
2. Raccorder le câble audio de l'OP aux prises AUDIO de l'appareil.
3. Appuyer sur le bouton **TV/AV** pour sélectionner **VGA**.
4. Allumer le PC et l'écran apparaît sur l'appareil.
Ce dernier peut être utilisé comme le moniteur du PC.

Remarque : Régler la résolution de l'OP en mode vidéo VGA 640x480 (60 Hz) pour utiliser l'appareil comme moniteur OP.

Prise pour casque

Introduisez la fiche du casque dans la prise pour casque du téléviseur. Vous pouvez écouter le son au moyen du casque et du haut-parleur du téléviseur. Pour régler le volume du casque, appuyer sur le bouton ◀ / ▶ dans le menu déroulant **Volume**. Voir la section 'Réglage du son'.



Si vous appuyez sur le bouton **MUTE**, seul le son émis par le haut-parleur du téléviseur est coupé.

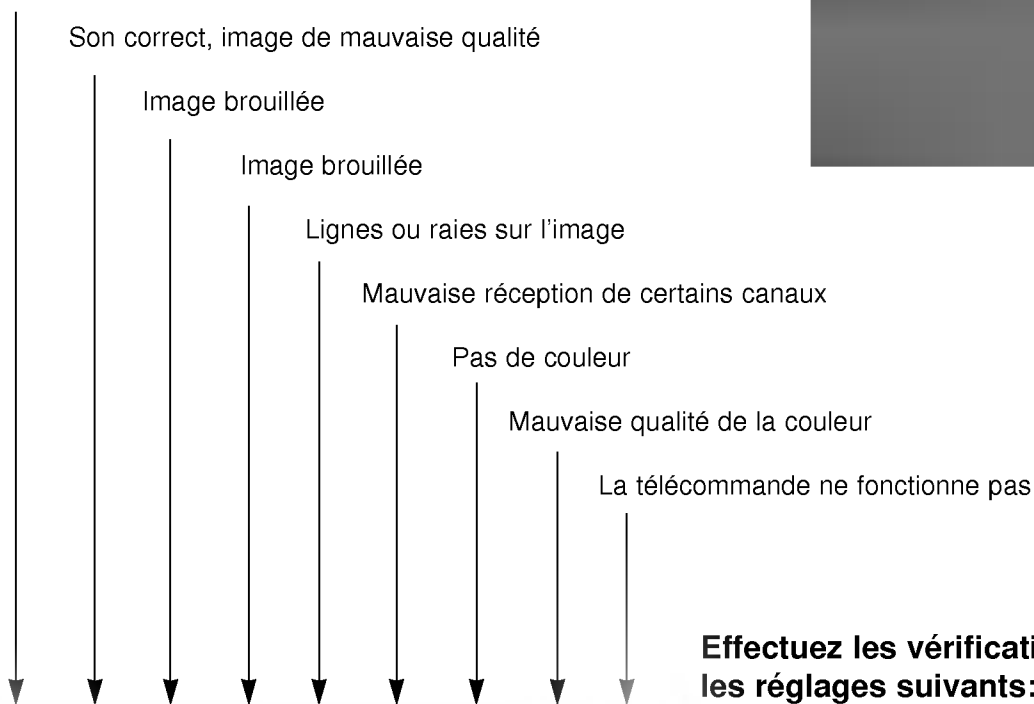
Lorsqu'un programme est reçu en deux langues, vous pouvez sélectionner une langue (**DUAL I**, **DUAL II** ou **DUAL I II**) pour le son du casque sans vous soucier de celui du haut-parleur du téléviseur. Dans le menu déroulant **Volume**, appuyer sur le bouton I/II pour sélectionner la langue désirée : **I**, **II** ou **I II**.

A ce moment-là, si le téléviseur est en mode AV, la touche I/II sélectionne le son de sortie ; **L R**, **L L** ou **R R**, successivement.

Dépannage

Symptômes:

Pas d'image, pas de son



Effectuez les vérifications et les réglages suivants:

- Prise secteur (branchée, sous tension)
- Avez-vous allumé le téléviseur?
- Essayez un autre canal (signal faible)
- Vérifiez l'antenne (est-elle branchée?)
- Vérifiez l'antenne (câble défectueux?)
- Vérifiez l'antenne
- Recherchez des interférences locales
- Réglez le contraste
- Réglez la luminosité
- Réglez la couleur
- Réglez le volume
- Vérifiez les piles de la télécommande
- Vérifiez les prises A/V (avec un magnétoscope)

